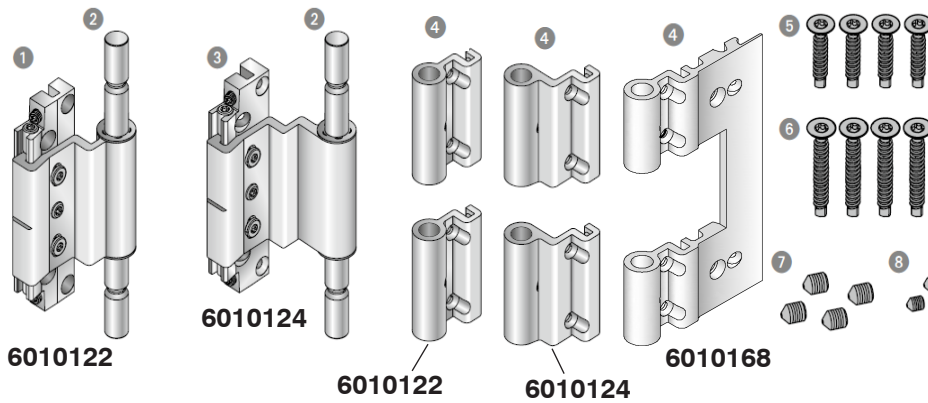


Einzelteile Lieferumfang / Components scope of supply

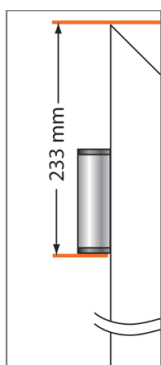


1. Flügelbandteil
Leaf-sided hinge part
2. Lagerbolzen
Bearing pin
3. Flügelbandteil
 (für Flügelprofil mit Überschlag)
*Leaf sided hinge part
 (for profile with overlap)*
4. Rahmenbandteile
Frame sided hinge parts
5. Schrauben rahmenseitig 16 mm
Screws on frame side 16 mm
6. Schrauben flügelseitig 30 mm
Screws on leaf side 30 mm
7. Gewindestifte M6 x 9
Set screws
8. Gewindestifte M6 x 5
Set screws M6 x 5

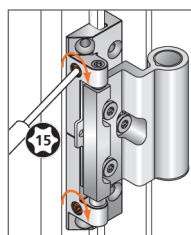
Montage des Türbands / Installation of the hinge



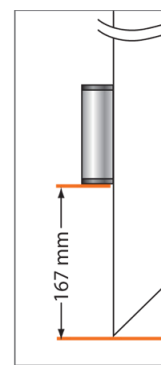
Flügel - Leaf



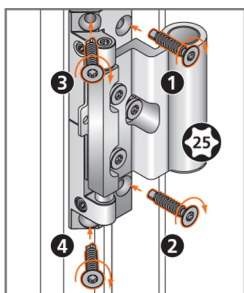
Oberes Flügelbandteil positionieren.
Position top leaf-sided hinge part.



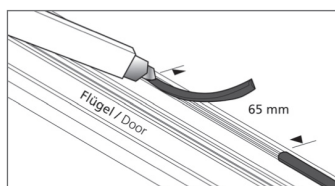
Mit Gewindestiften in Position halten (max. 2 Nm).
Use set screws to hold in place (max. 2 Nm).



Unteres Flügelbandteil positionieren und mit Gewindestiften in Position halten.
 (siehe Abb. links)
Position bottom leaf-sided hinge part and use set screws to hold it in place. (see fig. on the left)

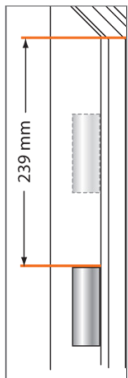


Mit Bohrschrauben fixieren (3.5 Nm) - Reihenfolge beachten.
Fasten with self-drilling screws (3.5 Nm) - follow order shown.

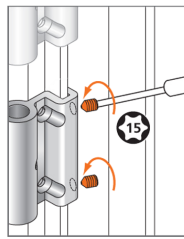


Dichtlippe der Flügeldichtung auf die Länge des Flügelbandteiles ausschneiden. (Optional: Füllschnur 4910040 in diesem Bereich einsetzen)
Cut out leaf sealing gasket, length of the leaf hinge part. (Optional: Insert packing cord item 4910040 in this area)

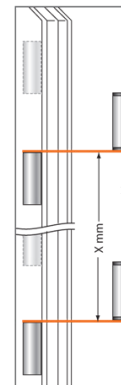
Rahmen - Frame



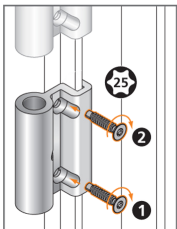
Unteres Rahmenband des oberen Bandes positionieren.
 Position lower frame-sided hinge part of the top hinge on the frame.



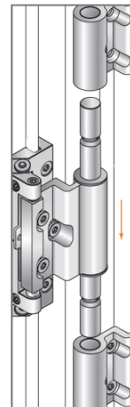
Mit Gewindestiften (M6 x 9) in Position halten (max. 2 Nm).
 Use set screws (M6 x 9) to hold in place (max. 2 Nm).



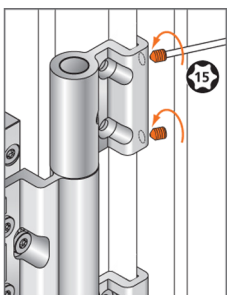
Unteres Rahmenbandteil des unteren Türbandes positionieren und mit Gewindestiften in Position halten. (siehe Abb. links)
 Position lower frame-sided hinge part of the bottom hinge on frame and use set screws to hold it in place. (see fig. on the left)



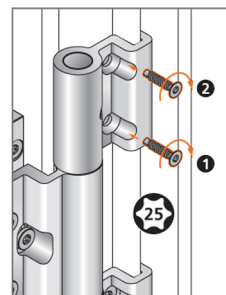
Mit Bohrschrauben fixieren (3.5 Nm) - Reihenfolge beachten.
 Fasten with self-drilling screws (3.5 Nm) - follow order shown.



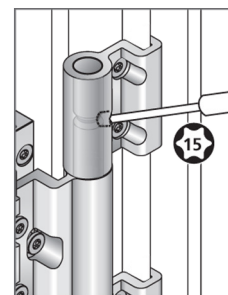
Flügelbandteile am Stab auf die unteren Rahmenbandteile aufsetzen, Bolzen durchschieben und die oberen Rahmenbandteile auf Stoß positionieren.
 Place the leaf-sided hinge blades on the bottom frame-sided hinge blades, insert pins and position the top frame-sided hinge blades in contact.



Mit Gewindestiften (M6 x 9) in Position halten (max. 2 Nm).
 Use set screws (M6 x 9) to hold in place (max. 2 Nm.)



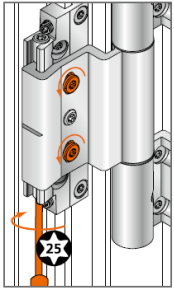
Mit Bohrschrauben fixieren (3.5 Nm) - Reihenfolge beachten.
 Fasten with self-drilling screws (3.5 Nm) - follow order shown.



Bolzen mit Gewindestiften M6 x 5 sichern.
 Fasten pin using set screws M6 x 5.

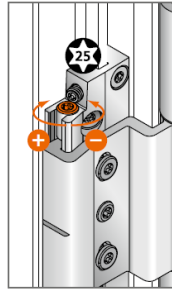
Höhenverstellung / Adjusting the height

Flügel zur Verstellung unterstützen / Support door leaf for making adjustment



An allen Bändern Klemmschrauben der Flügelbandteile lockern, untere Gewindestifte lösen (ca. 3 Umdrehungen).

Loosen the clamping screws of the door hinge blades on all hinges, loosen bottom set screws (approx. 3 turns).



Mit oberem Gewindestift Höhenverstellung ± 3 mm vornehmen.

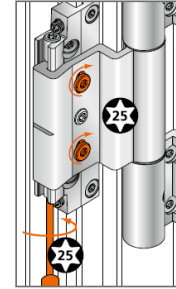
Achtung:

Unteres Band soll tragen

Adjust the height ± 3 mm by using the upper set screw.

Important:

Lower hinge supports door

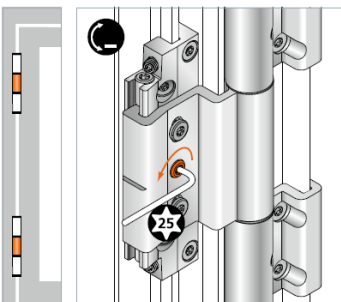


An allen Bändern Verstell-schrauben der Flügelbandteile festschrauben und Gewindestift zur Anlage bringen.

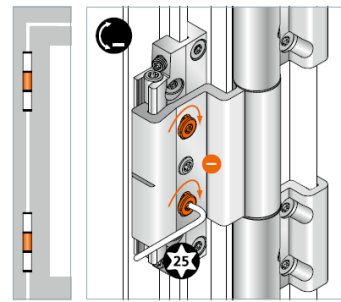
Tighten adjustment screws of the door hinge blades and bring the set screw into position.

Horizontalverstellung / Horizontal adjustment

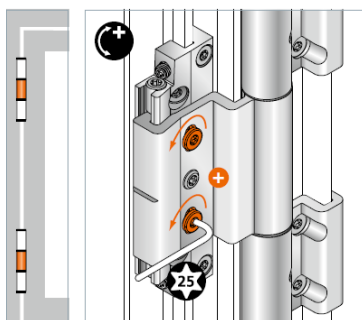
Flügel zur Verstellung unterstützen / Support door leaf for making adjustment



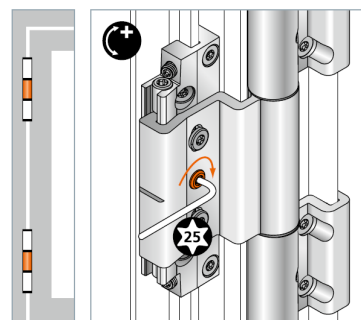
Verstellschraube lösen.
Loosen adjustment screw.



Schattennut durch Anziehen der Klemmschrauben verringern
Minimize shadow groove via tightening of clamping screws



Klemmschrauben lösen.
Loosen clamping screws.



Schattennut durch Anziehen der Verstellschraube vergrößern
Maximize shadow groove via tightening of adjustment screw